

10.11.2011

A7-0163/ 001-039

TARKISTUKSET 001-039

esittäjä(t): Liikenne- ja matkailuvaliokunta

Mietintö

Georgios Koumoutsakos

Yhdennetyn meripolitiikan edelleenkehittäminen

A7-0163/2011

Ehdotus asetukseksi (KOM(2010)0494 – C7-0292/2010 – 2010/0257(COD))

Tarkistus 1

**Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 viite**

Komission teksti

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan 2 kohdan, **74 artiklan, 77 artiklan 2 kohdan,** 91 artiklan 1 kohdan, 100 artiklan 2 kohdan, 173 artiklan 3 kohdan, 175 ja 188 artiklan, 192 artiklan 1 kohdan, 194 artiklan 2 kohdan ja 195 artiklan 2 kohdan,

Tarkistus

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan 2 kohdan, 91 artiklan 1 kohdan, 100 artiklan 2 kohdan, 173 artiklan 3 kohdan, 175 ja 188 artiklan, 192 artiklan 1 kohdan, 194 artiklan 2 kohdan ja 195 artiklan 2 kohdan,

Perustelu

Kyseisissä artikloissa ei määrätä toimista, ja tiettyjen jäsenvaltioiden osallistumattomuutta koskevat mahdollisuudet saattaisivat vaikeuttaa ohjelman täytäntöönpanoa.

Tarkistus 2

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 kappale

Komission teksti

(1) Euroopan unionin yhdenmukaisuudesta meripolitiikasta 10 päivänä lokakuuta 2007 annetussa komission tiedonannossa KOM(2007) 575 todetaan, että yhdenmukaisen meripolitiikan pääasiallinen tavoite on kehittää ja ottaa käyttöön yhdenmukainen, johdonmukainen ja **yhteinen** lähestymistapa meriin, valtameriin, rannikkoalueisiin ja merialoihin.

Tarkistus

(1) Euroopan unionin yhdenmukaisuudesta meripolitiikasta 10 päivänä lokakuuta 2007 annetussa komission tiedonannossa KOM(2007) 575 todetaan, että yhdenmukaisen meripolitiikan pääasiallinen tavoite on kehittää ja ottaa käyttöön yhdenmukainen, **koordinoitu**, johdonmukainen, **avoim** ja **ympäristöystävällinen** lähestymistapa meriin, valtameriin, **rannikko- ja saarialueisiin ja syrjäisimpiin alueisiin sekä** merialoihin.

Perustelu

*Ehdotettu teksti on yhdenmukainen 2 ja 3 artiklassa tarkoitettujen tavoitteiden kanssa.
Ehdotettu teksti tai komission teksti ei ole sanatarkka lainaus.*

Tarkistus 3

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(4 a) Euroopan parlamentti toteaa 21 päivänä lokakuuta 2010 antamassaan päätöslauselmassa yhdenmukaisuudesta meripolitiikasta – edistyksen arviointi ja uudet haasteet¹, että se "tukee komission ilmoittamaa aikomusta käyttää 50 miljoonaa euroa yhdenmukaisen meripolitiikan rahoittamiseen kahden seuraavan vuoden aikana eri toimia, hallintaa, kestävyyttä ja valvontaa koskevien aikaisempien hankkeiden edelleen kehittämiseen".

¹ P7_TA(2010)0386.

Perustelu

Neuvoston lisäksi olisi viitattava myös parlamentin sitoumukseen rahoittaa yhdenmukaisuutta

meripolitiikkaa.

Tarkistus 4

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti

(5) Unionin **rahoitustuki** on edelleenkin tarpeen, jotta unionin on mahdollista panna yhdennetty meripolitiikkansa täytäntöön ja jatkaa sen kehittämistä yhdennetystä meripolitiikasta 20 päivänä toukokuuta 2008 annetun Euroopan parlamentin päätöslauselman mukaisesti sekä saavuttaa yleiset tavoitteensa, jotka asetettiin komission lokakuussa 2007 esittämässä sinisessä kirjassa ja vahvistettiin lokakuun 2009 edistymiskertomuksessa sekä yleisten asioiden neuvoston 16 päivänä marraskuuta 2009 tekemissä päätelmissä.

Tarkistus

(5) Unionin **rahoitus** on edelleenkin tarpeen, jotta unionin on mahdollista panna yhdennetty meripolitiikkansa täytäntöön ja jatkaa sen kehittämistä yhdennetystä meripolitiikasta 20 päivänä toukokuuta 2008 annetun Euroopan parlamentin päätöslauselman mukaisesti sekä saavuttaa yleiset tavoitteensa, jotka asetettiin komission lokakuussa 2007 esittämässä sinisessä kirjassa ja vahvistettiin lokakuun 2009 edistymiskertomuksessa sekä yleisten asioiden neuvoston 16 päivänä marraskuuta 2009 tekemissä päätelmissä.

Tarkistus 5

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(5 a) Vuodesta 2014 alkaen tarvitaan riittävästi rahoitusta, jolla voidaan kehittää yhdennetyn meripolitiikan tavoitteita ja saavuttaa ne vähentämättä muihin politiikan aloihin osoitettuja varoja, ja samanaikaisesti olisi edistettävä merialueiden kestävää kehitystä unionissa, myös saarilla ja syrjäisimmillä alueilla. Tämän vuoksi on tarpeen sisällyttää yhdennetty meripolitiikka vuosien 2014–2021 uusiin rahoitusnäkymiin.

Tarkistus 6

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 b kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(5 b) Meriasioiden edistäminen tukemalla yhdennettyyn meripolitiikkaan liittyviä toimia taloudellisesti vaikuttaa huomattavasti taloudelliseen, sosiaaliseen ja alueelliseen yhteenkuuluvuuteen.

Perustelu

Yhdennetyn meripolitiikan syventäminen tukiohjelman perustamisen avulla edistäisi koko Euroopan unionin sopusointuista kehitystä sekä taloudellisen, sosiaalisen ja alueellisen yhteenkuuluvuuden tavoitteiden saavuttamista Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 174 artiklan mukaisesti.

Tarkistus 7

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 6 kappale

Komission teksti

Tarkistus

(6) Unionin rahoituksella olisi tuettava sellaisia toimia koskevaa tutkimustoimintaa, joiden tarkoituksena on edistää yhdennetyn meripolitiikan strategisia tavoitteita, mukaan luettuna meriasioiden yhdennetty hallinnointi kaikilla tasoilla, Euroopan eri merialueiden erityistarpeiden mukaan räätälöityjen yhdennettyjen merialuestrategioiden edelleenkehittämistä ja täytäntöönpanoa, ihmisen toiminnan kestävän kehityksen rajojen määrittelemistä yhdennetyn meripolitiikan ympäristöpilarin muodostavan meristrategiapuitedirektiivin mukaisesti ottaen asianmukaisesti huomioon ihmisen toiminnan yhteisvaikutukset ekosysteemiin perustuvan lähestymistavan pohjalta, sidosryhmien suurempaa osallistumista meriasioiden yhdennetyn hallinnoinnin järjestelmiin, yhdennetyn meripolitiikan monialaisten välineiden

(6) Unionin rahoituksella olisi tuettava sellaisia toimia koskevaa tutkimustoimintaa, joiden tarkoituksena on edistää yhdennetyn meripolitiikan strategisia tavoitteita ottaen asianmukaisesti huomioon ekosysteemiin perustuvan lähestymistavan ja tavoitteiden yhteisvaikutukset kestävään talouskasvuun, työllisyyteen, innovointiin ja kilpailukykyyn rannikko- ja saarialueilla ja syrjäisimmillä alueilla sekä yhdennetyn meripolitiikan kansainvälisen ulottuvuuden kehittämiseen.

edelleenkehittämistä, yhdenntyn meripolitiikan kansainvälisen ulottuvuuden kehittämistä sekä kestävää talouskasvua, työllisyyttä, innovaatiota ja kilpailukykyä.

(6 a) Yhdennetyn meripolitiikan strategiaan tavoitteisiin kuuluvat meriasioiden yhdennetty hallinnointi kaikilla tasoilla, Euroopan eri merialueiden erityistarpeiden mukaan räätälöityjen yhdennettyjen merialuestrategioiden edelleenkehittäminen ja täytäntöönpano, yhdennetyn meripolitiikan monialaisten välineiden edelleenkehittäminen, jonka tavoitteena on lisätä nykyisten politiikkojen ja välineiden synergiaa ja niiden keskinäistä koordinoitua merialaan liittyvien tietojen ja osaamisen jakamisen kautta, sidosryhmien tiiviimpi osallistuminen meriasioiden yhdennetyn hallinnoinnin järjestelmiin, merien ja rannikkojen luonnonvarojen suojeleminen ja kestävä käyttö ja ihmisen toiminnan kestävä kehityksen rajojen määrittäminen sekä meri- ja rannikkoympäristön ja biologisen monimuotoisuuden suojeleminen yhdennetyn meripolitiikan ympäristöpilarin muodostavien meristrategiapuitedirektiivin ja vesipuitedirektiivin mukaisesti.

Perustelu

Tämä tarkistus johtuu 2 artiklaan ehdotetuista muutoksista.

Tarkistus 8

**Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 a kappale (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

(7 a) On tärkeää, että ohjelma nivoutuu hyvin yhteen muiden merialaan mahdollisesti liittyvien unionin toimintalinjojen kanssa ja erityisesti rakennerahastojen, Euroopan laajuisten liikenneverkkojen, yhteisen

kalastuspolitiikan, matkailu-, ympäristö- ja ilmastomuutostoimien, tutkimuksen ja kehityksen puiteohjelman sekä energiapolitiikan kanssa.

Perustelu

Yhdenmetyt meripolitiikan perustana olevaa kokonaisnäkemystä olisi käytettävä synergiavaikutusten aikaansaamiseen myös muiden mahdollisesti merialaan liittyvien unionin politiikanalojen kanssa.

Tarkistus 9

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti

(8) Ohjelman täytäntöönpanon kolmansissa maissa olisi edistettävä edunsaajamaan kehitystavoitteiden saavuttamista ja oltava johdonmukaista suhteessa EU:n muihin yhteistyövälineisiin, asiaankuuluvien EU:n politiikkojen tavoitteet ja painopisteet mukaan luettuina.

Tarkistus

(8) Ohjelman täytäntöönpanon kolmansissa maissa olisi edistettävä edunsaajamaan kehitystavoitteiden saavuttamista ja oltava johdonmukaista suhteessa EU:n muihin yhteistyövälineisiin, asiaankuuluvien EU:n politiikkojen tavoitteet ja painopisteet, ***asiaankuuluva unionin säännöstö ja asiaankuuluvat kansainväliset yleissopimukset*** mukaan luettuina.

Tarkistus 10

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti

(9) Ohjelman olisi täydennettävä nykyisiä ja tulevia rahoitusvälineitä, joita jäsenvaltiot ovat asettaneet käytettäväksi kansallisella ja sitä alemmalla tasolla merten, valtamerten ja rannikoiden suojelun ja kestäväen käytön edistämiseen.

Tarkistus

(9) Ohjelman olisi täydennettävä nykyisiä ja tulevia rahoitusvälineitä, joita ***unioni ja*** jäsenvaltiot ovat asettaneet käytettäväksi kansallisella ja sitä alemmalla tasolla merten, valtamerten ja rannikoiden suojelun ja kestäväen käytön edistämiseen, ***jäsenvaltioiden ja rannikko- ja saarialueiden sekä syrjäisimpien alueiden välisen yhteistyön tehostamiseen sekä kansallisten ja paikallisten hankkeiden priorisoinnin ja edistymisen huomioon ottamiseen.***

Perustelu

Jäsenvaltioiden ja niiden rannikkoalueiden yhteistyön ja vuoropuhelun edistämiseen ja tehostamiseen pyrkiminen on olennaista yhdenmisen meripolitiikan onnistumiselle sen rahoittamista koskevasta kysymyksestä riippumatta.

Tarkistus 11

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(9 a) Ohjelman täytäntöönpanossa olisi huolehdittava sen varmistamisesta, että ei luoda päällekkäisiä rakenteita vaan että sen sijaan ohjelmaan sisällytetään nykyiset alakohtaiset aloitteet.

Tarkistus 12

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 10 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(10 a) Lisäksi olisi laadittava asianmukaiset rahoituspuitteet sisältävä ehdotus sen jatkamisesta vuoden 2013 jälkeen.

Tarkistus 13

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 13 kappale

Komission teksti

Tarkistus

(13) Ohjelman täytäntöönpanoa varten vahvistettavista vuotuisista työohjelmista olisi päätettävä menettelystä komissiolle siirrettyä täytäntöönpanovaltaa käytettäessä 28 päivänä kesäkuuta 1999 tehdyn neuvoston päätöksen 1999/468/EY mukaisesti.

(13) Jotta odottamattomat tapahtumat voitaisiin ottaa huomioon ja jotta täytäntöönpanoa varten voitaisiin tarjota yksityiskohtainen mutta joustava kehys, komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti. Delegoidut säädökset voivat olla erityisesti tarpeen toimintaan liittyvien tavoitteiden saattamiseksi ajan tasalle ja tämän

asetuksen nojalla laadittujen työohjelmien hyväksymiseksi. On erityisen tärkeää, että komissio asiaa valmistellessaan toteuttaa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla.

Perustelu

Katso perustelut 3 artiklan 4c alakohdan (uusi) ja 7 artiklan tarkistuksiin.

Tarkistus 14

Ehdotus asetukseksi 1 artikla

Komission teksti

Tällä asetuksella otetaan käyttöön ohjelma, josta tuetaan yhdenmetyt meripolitiikan edelleenkehittämistä ja täytäntöönpanoa edistäviä toimenpiteitä, jäljempänä 'ohjelma'.

Tarkistus

Tällä asetuksella otetaan käyttöön ohjelma, josta tuetaan yhdenmetyt meripolitiikan edelleenkehittämistä ja täytäntöönpanoa edistäviä toimenpiteitä, jäljempänä 'ohjelma', *jonka ensisijaisena tavoitteena on maksimoida EU:n rannikko- ja saarialueiden ja syrjäisimpien alueiden kestävä kehitys, talouskasvu ja sosiaalinen yhteenkuuluvuus johdonmukaisella ja koordinoitulla meriasioihin liittyvällä politiikalla ja asiaankuuluvalla kansainvälisellä yhteistyöllä. Ohjelmalla tuetaan merien ja valtamerien kestävää hyödyntämistä ja tieteellisen tiedon levittämistä.*

Perustelu

Ensisijainen tavoite olisi esitettävä selkeästi, ja sen pitäisi olla johdonmukainen Eurooppa 2020 -strategian kanssa.

Tarkistus 15

Ehdotus asetukseksi 1 a artikla (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

1 a artikla

Täytäntöönpanon periaatteet

1. Komissio noudattaa ohjelman täytäntöönpanossa varainhoitoasetusta.

Ohjelmasta annetaan rahoitustukea vain, jos muuta unionin rahoitusta ei ole saatavilla.

2. Ohjelmasta tuettavien toimien on vastattava vuosille 2020 ja 2050 asetettuja unionin tavoitteita ja toimintalinjoja. Kaikkien jäsenvaltioiden, merialojen ja rannikko- ja saarialueiden ja syrjäisimpien alueiden on voitava saada tukea ohjelmasta, ja sen on tuotettava aitoa eurooppalaista lisäarvoa. Eri merialueilla toteuttavien toimien rahoituksessa on pyrittävä asianmukaiseen alueelliseen tasapainoon. Ohjelmalla pyritään luomaan yhteisvaikutuksia eri toimintalinjojen välillä koordinoimalla niitä paremmin.

3. Komissio pyrkii mahdollisuuksien mukaan alueellisten ja paikallisten viranomaisten, taloudellisten kumppaneiden, työmarkkinaosapuolten sekä kansalaisjärjestöjen ja kansalaisyhteiskunnan järjestöjen aktiiviseen ja tehokkaaseen osallistumiseen soveltuvien osin.

4. Ohjelman täytäntöönpanoon sovelletaan päätöksentekoprosessien hyvää hallintotapaa ja avoimuutta, ja kaikissa ohjelmaan liittyvissä alakohtaisissa toimintalinjoissa unionin, jäsenvaltioiden ja alueiden tasolla pyritään tukemaan avoimuutta ja hyvää hallintotapaa.

Perustelu

Tämä lause on siirretty 7 artiklasta.

Tarkistus 16

Ehdotus asetukseksi 2 artikla

Komission teksti

Yleiset tavoitteet

Ohjelmalla on seuraavat yleiset tavoitteet:

a) edistää mereen ja rannikkoon liittyvien

Tarkistus

Yleiset tavoitteet

Ohjelmalla on seuraavat yleiset tavoitteet:

a) edistää mereen ja rannikkoon liittyvien

kysymysten yhdenmukaisen hallinnon *sekä yhdenmukaisesti merialuestrategioiden* kehittämistä ja täytäntöönpanoa;

b) auttaa kehittämään välineitä, *jotka ovat yhteisiä meri- tai rannikkoasioihin liittyville politiikanlohkoille;*

c) *tukea yhteistä päätöksentekoa ja edistää meri- ja rannikkoalueiden varojen kestäväää käyttöä sekä kestäväää kasvua, innovaatiota ja työllisyyttä merialoilla ja rannikkoalueilla alakohtaisten poliittisten painopisteiden ja toimien mukaisesti;*

d) *määrittää tarkemmin meriympäristöön vaikuttavan ihmisen toiminnan kestävään kehityksen rajat meristrategiapuitedirektiivin mukaisesti;*

e) parantaa ja tehostaa ulkoista yhteistyötä ja koordinaatiota yhdenmukaisen meripolitiikan tavoitteisiin nähden.

kysymysten yhdenmukaisen hallinnon kehittämistä ja täytäntöönpanoa;

a) *tukea merialuestrategioiden kehittämistä ja täytäntöönpanoa;*

b) auttaa kehittämään *monialaisia* välineitä, *etenkin merten aluesuunnittelua, yhdenmukaisesti merivalvontaa ja meriosaamista, yhteisvaikutusten kehittämiseksi ja meriä ja rannikkoalueita koskevien politiikkojen tukemiseksi erityisesti aloilla, jotka liittyvät talouskehitykseen, työllisyyteen, ympäristönsuojeluun, tutkimukseen, meriturvallisuuteen, energiaan ja ympäristöä säästävien meriteknologioiden kehittämiseen;*

c) *edistää meriympäristön suojelua, erityisesti sen biologista monimuotoisuutta, ja meri- ja rannikkoalueiden varojen kestäväää käyttöä sekä määrittää tarkemmin meriympäristöön vaikuttavan ihmisen toiminnan kestävään kehityksen rajat erityisesti meristrategiapuitedirektiivin ja vesipuitedirektiivin mukaisesti;*

d) *tukea kestäväää "sinistä" talouskasvua, työllisyyttä, innovointia ja uusia teknologioita merialoilla ja EU:n rannikko- ja saarialueilla ja syrjäisimmillä alueilla;*

e) parantaa ja tehostaa ulkoista yhteistyötä ja koordinaatiota yhdenmukaisen meripolitiikan tavoitteisiin nähden *syventämällä tästä aiheesta kansainvälisillä foorumeilla käytävää keskustelua. Tässä yhteydessä Yhdistyneiden kansakuntien merioikeusyleissopimuksen ja muiden asiaankuuluvien kansainvälisten välineiden ratifiointi ja täytäntöönpano on erittäin tärkeää;*

e a) *lisät EU:n merialan näkyvyyttä.*

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen yleisten tavoitteiden rakenteen nojalla. Unionin politiikan tuki merioikeuden alalla olisi lisättävä, kuten myös yhdenmety meripolitiikan näkyvyys.

Tarkistus 17

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – otsikko

Komission teksti

Erityiset tavoitteet

Tarkistus

Toiminnalliset tavoitteet

Perustelu

Ehdotettu otsikko on asianmukaisempi kyseisten tavoitteiden sisällön takia.

Tarkistus 18

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Edellä olevassa **2 artiklan a, b, c ja d alakohdassa vahvistettujen tavoitteiden** mukaisesti ohjelmalla **pyritään**

a) **kannustamaan** jäsenvaltioita tai alueita kehittämään meriasioiden yhdenmetyä hallinnointia **tai** ottamaan se käyttöön;

b) **virittämään ja vauhdittamaan yhdenmetyyn meripolitiikkaan liittyviä monialaisia kysymyksiä koskevaa** vuoropuhelua ja yhteistyötä sidosryhmien kanssa ja niiden kesken;

c) **helpottamaan meripolitiikkaan liittyvien** synergioiden hyödyntämistä, tiedon jakamista ja parhaiden käytänteiden vaihtoa, **mukaan luettuina meripolitiikan hallinnointi sekä aluemiin ja rannikkoalueisiin vaikuttavat alakohtaiset politiikat**;

Tarkistus

1. Edellä olevassa **2 artiklan a alakohdassa (meriasioiden yhdenmety hallinnointi) vahvistetun tavoitteen** mukaisesti ohjelmalla

a) **kannustetaan** jäsenvaltioita ja **EU:n** alueita kehittämään meriasioiden yhdenmetyä hallinnointia, ottamaan se käyttöön **tai panemaan se täytäntöön**;

b) **viritetään ja vauhditetaan** vuoropuhelua ja yhteistyötä **ja koordinointia jäsenvaltioiden, EU:n alueiden, sidosryhmien, kansalaisten, kansalaisyhteiskunnan järjestöjen ja työmarkkinaosapuolten** kanssa ja niiden kesken **siten, että varmistetaan täysi avoimuus**;

c) **helpotetaan** synergioiden hyödyntämistä, tiedon jakamista ja **menetelmien, normien ja** parhaiden käytänteiden vaihtoa;

d) edistämään sellaisten monialaisten yhteistyöfoorumien ja -verkostojen perustamista, joissa otetaan huomioon teollisuuden, tutkimusorganisaatioiden, alueiden, viranomaisten ja kansalaisjärjestöjen intressit;

e) helpottamaan yhteisten menetelmien ja lähestymistapojen kehittämistä.

d) edistetään monialaisia yhteistyöfoorumeja ja -verkostoja, joihin osallistuvat julkisten viranomaisten ja paikallis- ja alueviranomaisten, teollisuuden, tutkimusorganisaatioiden, kansalaisten, kansalaisyhteiskunnan järjestöjen ja työmarkkinaosapuolten edustajat.

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 19

Ehdotus asetukseksi
3 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

1 a. Edellä 2 artiklan a a alakohdassa (merialuestrategiat) vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla

a) tuetaan yhdennettyjen merialuestrategioiden kehittämistä ja täytäntöönpanoa kaikilla Euroopan merialueilla ja otetaan huomioon merialueiden ja merien osa-alueiden erityisominaisuudet ja nykyiset makroalueelliset strategiat ja erityisesti sellaiset, joiden yhteydessä tietojen ja kokemusten vaihto eri maiden välillä on jo vakiintunut ja joilla on monikansallisia toimintarakenteita;

b) viritetään ja vauhditetaan vuoropuhelua ja yhteistyötä jäsenvaltioiden, alueiden, sidosryhmien, kansalaisten, kansalaisyhteiskunnan järjestöjen ja työmarkkinaosapuolten kanssa ja niiden kesken;

c) helpotetaan yhteisvaikutusten hyödyntämistä, tiedon jakamista ja menetelmien, normien ja parhaiden käytänteiden vaihtoa.

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 20

Ehdotus asetukseksi

3 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Edellä olevassa 2 artiklan b alakohdassa vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla *pyritään kehittämään seuraavia:*

a) EU:n merialan yhteinen tietojenvaihtojärjestelmä, joka edistää monialaisia ja valtioiden välisiä valvontatoimintoja ja parantaa merialueen turvallista käyttöä ja jossa otetaan huomioon alakohtaisissa politiikoissa valvonnan suhteen saavutetut kehitysasteet *ja edistetään tapauksen mukaan niiden tarpeellista kehittämistä;*

b) merten *aluesuunnittelu* ja rannikkoalueiden *yhdennetty käyttö ja hoito, jotka ovat kumpikin olennaisen tärkeitä välineitä ekosysteemipohjaisessa hallinnoinnissa ja merellisten alueiden ja rannikkoalueiden kestävässä kehittämisessä;*

c) kattava, julkinen ja korkealaatuinen merialan tietokanta, joka helpottaa kyseisten tietojen jakamista, uudelleenkäyttöä ja levittämistä eri käyttäjäryhmien kesken ja varmistaa merialan tietojen havainnollistamisen internet-pohjaisten työvälineiden avulla.

Tarkistus

2. Edellä olevassa 2 artiklan b alakohdassa **(välineet)** vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla

a) **autetaan kehittämään** EU:n merialan yhteinen tietojenvaihtojärjestelmä, joka edistää monialaisia ja valtioiden välisiä valvontatoimintoja ja parantaa merialueen turvallista **ja ympäristöystävällistä** käyttöä ja jossa otetaan huomioon alakohtaisissa politiikoissa valvonnan suhteen saavutetut kehitysasteet;

b) **helpotetaan jäsenvaltioiden yhteistyötä** merten *aluesuunnittelun*, rannikkoalueiden *yhdennetyn käytön ja hoidon sekä meri- ja maayhteyksien kehittämisen alalla esimerkiksi kehittämällä kokeellisia ja muita toimia, joissa yhdistyvät tuulienergian tuotanto ja kalankasvatus;*

c) **autetaan kehittämään** kattava, julkinen ja korkealaatuinen merialan tietokanta, joka helpottaa kyseisten tietojen jakamista, uudelleenkäyttöä ja levittämistä eri käyttäjäryhmien kesken ja varmistaa merialan tietojen havainnollistamisen internet-pohjaisten työvälineiden avulla **käyttäen mahdollisuuksien mukaan kyseiseen tarkoitukseen jo kehitettyjä ohjelmia.**

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 21

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

2 a. Edellä olevassa 2 artiklan d alakohdassa (ympäristönsuojelu ja kestävä käyttö) vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla

a) edistetään meriympäristöön vaikuttavan ihmisen toiminnan kestävän kehityksen rajojen määrittelemistä ja kehittämistä;

b) helpotetaan menetelmien ja normien kehittämistä;

c) helpotetaan jäsenvaltioiden ja muiden toimijoiden koordinointia ekosysteemipohjaisen lähestymistavan ja ennalta varautumisen periaatteen täytäntöönpanossa;

d) edistetään toimia, joilla lievennetään ilmastonmuutoksen vaikutuksia meri-, rannikko- ja saariympäristöön siten, että kiinnitetään erityistä huomiota ilmastonmuutokselle altteimpiin alueisiin;

e) parannetaan meri- ja rannikkoympäristön olosuhteita sekä ehkäistään ja vähennetään pilaantumista, myös merien roskaantumista;

f) myötävaikutetaan ekosysteemien ja biologisen monimuotoisuuden suojeluun;

g) kannustetaan tutkimukseen, jolla pyritään arvioimaan uhanalaisten ekosysteemien nykytilaa, jolloin tarjotaan perusta sekä alueellisen että kansallisen tason suunnittelulle, ja tunnistamaan laitonta, ilmoittamatonta ja sääntelemätöntä kalastusta koskevan lainsäädännön puutteet.

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 22

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 b kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

2 b. Edellä olevassa 2 artiklan da alakohdassa (kasvu, työllisyys ja innovointi) vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla

a) edistetään kasvuun ja työllisyyteen liittyviä aloitteita merialalla ja rannikko- ja saarialueilla;

b) tuetaan merialan ammatteihin liittyvää koulutusta ja uramahdollisuuksia, kuten ammatillista koulutusta aluksista ja merenkulusta vastaaville;

c) tuetaan toimia, joilla merialan ammattitehtävien houkuttelevampien, ja rohkaistaan nuorten liikkuvuutta merialalla;

d) vaalitaan ympäristöä säästävän teknologian, meren uusiutuvien energialähteiden, ympäristöä säästävän merenkulun ja lähimerenkulun tutkimusta, kehitystä ja edistämistä;

e) tuetaan toimia rannikko-, meri- ja saarimatkatilustrategian kehittämiseksi ja edistämiseksi.

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 23

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 3–4 kohta

Komission teksti

Tarkistus

3. Edellä olevassa 2 artiklan e alakohdassa vahvistetun tavoitteen mukaisesti **ja alakohtaisia politiikkoja täydentäen** ohjelmalla **pyritään parantamaan ja tehostamaan yhdenmukaisesti monialaisten**

3. Edellä olevassa 2 artiklan e alakohdassa vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla **(kansainvälinen ulottuvuus)**

toimien osalta toteutettavaa yhteistyötä

- a) kolmansien maiden kanssa, mukaan luettuina Euroopan merialueiden rajanaapurit;*
- b) kolmansien maiden toimijoiden kanssa;*
- c) kansainvälisten kumppanien ja järjestöjen kanssa erityisesti suhteessa ekosysteemien ennallistamisesta tehtyihin kansainvälisiin sitoumuksiin ja muihin asiaankuuluviin sopimuksiin.*

4. Edellä olevassa 3 kohdassa vahvistetut erityiset tavoitteet on pyrittävä saavuttamaan 1 ja 2 kohdassa vahvistettujen erityisten tavoitteiden mukaisesti ja sopusoinnussa EU:n *yhteistyövälineiden* kanssa ottaen huomioon kansallisten ja alueellisten kehittämisstrategioiden tavoitteet.

a) edistetään oikeusvaltion periaatteeseen perustuvaa meriasioiden kansainvälistä hallintoa ja yhteistyötä kolmansien maiden kanssa edistämällä UNCLOS-sopimuksen yleistä jäsenyyttä;

a) edistetään kansainvälisten sopimusten allekirjoittamista, ratifiointia ja täytäntöönpanoa;

b) täydennetään alakohtaisia politiikkoja parantamalla yhteistyötä parhaiden käytäntöjen vaihdon avulla ja edistetään tarvittaessa kansainvälisen tason vuoropuhelua toimivaltaisilla foorumeilla;

c) edistetään yhdenmetyjä monialaisia toimia koskevaa yhteistyötä

- kolmansien maiden *ja erityisesti* Euroopan merialueiden *rajanaapurien kanssa;*
- *tarvittaessa* kolmansien maiden muiden toimijoiden, *kuten alueviranomaisten, tutkimuslaitosten, kansalaisjärjestöjen ja yritysten* kanssa;

– kansainvälisten kumppanien, järjestöjen *ja välineiden* kanssa erityisesti suhteessa ekosysteemien ennallistamisesta tehtyihin kansainvälisiin sitoumuksiin ja muihin asiaankuuluviin sopimuksiin.

Nämä toiminnalliset tavoitteet on pyrittävä saavuttamaan sopusoinnussa ulkoisten suhteiden ja EU:n liittymisvälineiden kanssa ottaen huomioon kansallisten ja alueellisten kehittämisstrategioiden tavoitteet. Kolmansia maita on kannustettava soveltamaan ympäristönormeja, jotka vastaavat vähintään unionissa sovellettavia normeja.

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 24

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 4 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

4 a. Edellä olevassa 2 artiklan e b alakohdassa (näkyvyys) vahvistetun tavoitteen mukaisesti ohjelmalla tuetaan välineitä, joilla meriasioiden yhdennettyä lähestymistapaa koskevaa tietoa levitetään ja välitetään julkisille ja yksityisille sidosryhmille.

Perustelu

Toiminnalliset tavoitteet olisi voitava liittää selkeästi kuhunkin yleiseen tavoitteeseen tavoitteiden rakenteen nojalla. Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava konkreettisempia.

Tarkistus 25

Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 4 b kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

4 b. Komissio voi muuttaa tätä artiklaa delegoitujen säädösten nojalla 13 artiklan mukaisesti ja edellyttäen, että 13 a artiklassa ja 13 b artiklassa asetetut ehdot täyttyvät, ottaakseen huomioon kehityksen, jota ei ollut ennakoitu tämän asetuksen antamisen aikaan.

Perustelu

Toiminnallisten tavoitteiden olisi oltava yksityiskohtaisia ja konkreettisia, mutta jonkin verran joustavuutta tarvitaan. Siksi niitä pitäisi voida muuttaa täytäntöönpanojakson aikana. Koska toiminnalliset tavoitteet eivät ole tämän säädöksen yleisesti sovellettavia keskeisiä osia, on sovellettava Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklaa.

Tarkistus 26

Ehdotus asetukseksi 4 artikla

Komission teksti

Tarkistus

Ohjelmasta voidaan myöntää rahoitustukea 2 ja 3 artiklassa vahvistettujen tavoitteiden

Ohjelmasta voidaan myöntää rahoitustukea 2 ja 3 artiklassa vahvistettujen tavoitteiden

mukaisesti *esimerkiksi* seuraavanlaisiin toimiin:

- a) selvitykset ja yhteistyöohjelmat;
- b) tiedottaminen ja parhaiden käytänteiden jakaminen, tietoisuuden lisääminen ja siihen liittyvien käytänteiden levittäminen, mukaan luettuina julkiset kampanjat ja tapahtumat sekä verkkosivujen kehittäminen ja ylläpito;
- c) konferenssit, seminaarit, työpajat *ja* sidosryhmäfoorumit;
- d) merkittävän tietomäärän, parhaiden käytänteiden ja unionin rahoittamia alueellisia hankkeita koskevan tietokannan kokoaminen, valvonta ja havainnollistaminen sekä näiden tietojen julkisen saatavuuden varmistaminen tarvittaessa myös yhteen tai useampaan näistä tarkoituksista perustetun sihteeristön avulla;
- e) monialaisiin välineisiin liittyvät toimet, testihankkeet mukaan luettuina.

mukaisesti seuraavanlaisiin toimiin:

- a) selvitykset, *tutkimukseen ja toimintaan liittyvät* yhteistyöohjelmat, *myös koulutusta, ammatillista koulutusta ja uudelleen koulutusta koskevat ohjelmat*;
- b) tiedottaminen ja parhaiden käytänteiden jakaminen, tietoisuuden lisääminen ja siihen liittyvien käytänteiden levittäminen, mukaan luettuina julkiset kampanjat ja tapahtumat sekä verkkosivujen *ja asiaankuuluvien sosiaalisten verkostojen ja tietokantojen* kehittäminen ja ylläpito;
- c) konferenssit, seminaarit, työpajat, sidosryhmäfoorumit *ja koulutustoimet asiaankuuluville ammattiryhmille*;
- d) merkittävän tietomäärän, parhaiden käytänteiden ja unionin rahoittamia alueellisia hankkeita koskevien tietokantojen kokoaminen, valvonta ja havainnollistaminen sekä näiden tietojen julkisen saatavuuden varmistaminen tarvittaessa myös yhteen tai useampaan näistä tarkoituksista perustetun sihteeristön avulla *siten, että asetetaan etusijalle yhtenäisten standardien mukaisesti tapahtuvaa tietojen keruuta ja käsittelyä koskevat hankkeet*;
- e) monialaisiin välineisiin liittyvät toimet, testihankkeet mukaan luettuina.

Perustelu

Mahdollisten toimintalajien luettelon olisi oltava kattava.

Tarkistus 27

Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Ohjelman nojalla voidaan myöntää rahoitustukea luonnollisille ja yksityisoikeuden tai julkisoikeuden soveltamisalaan kuuluville oikeushenkilöille, *unionin virastot*

Tarkistus

1. Ohjelman nojalla voidaan myöntää rahoitustukea luonnollisille ja yksityisoikeuden tai julkisoikeuden soveltamisalaan kuuluville oikeushenkilöille.

mukaan luettuina.

Tarkistus 28

Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

1 a. Ohjelmasta olisi tuettava jäsenvaltioita ja niiden sidosryhmiä.

Perustelu

Sen ensisijaisen tavoitteen mukaisesti, jota ehdotetaan sisällytettäväksi 1 artiklaan, unionin kasvun olisi oltava painopisteala, mutta kolmansiä maita ja niiden sidosryhmiä ei pitäisi sulkea mahdollisten edunsaajien luettelon ulkopuolelle.

Tarkistus 29

Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 2 kohta

Komission teksti

Tarkistus

2. Ohjelmasta voidaan tukea kolmansiä maita, kolmansien maiden sidosryhmiä **ja** kansainvälisiä järjestöjä tai elimiä, jotka edistävät yhtä tai useampaa 2 ja 3 artiklassa vahvistettua yleistä tai **erityistä** tavoitetta.

2. Ohjelmasta voidaan tukea kolmansiä maita, kolmansien maiden sidosryhmiä, kansainvälisiä järjestöjä, **kansalaisjärjestöjä** tai **muuta** elimiä, jotka edistävät yhtä tai useampaa 2 ja 3 artiklassa vahvistettua yleistä tai **toiminnallista** tavoitetta **2 artiklan e alakohdan ja 3 artiklan 3 kohdan mukaisesti.**

Perustelu

Sen ensisijaisen tavoitteen mukaisesti, jota ehdotetaan sisällytettäväksi 1 artiklaan, unionin kasvun olisi oltava painopisteala, mutta kolmansiä maita ja niiden sidosryhmiä ei pitäisi sulkea mahdollisten edunsaajien luettelon ulkopuolelle.

Tarkistus 30

Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 3 kohta

Komission teksti

Tarkistus

3. Menettelyyn osallistumista koskeva kelpoisuus on täsmennettävä asiaa koskevassa ehdotus- tai tarjouspyynnössä.

3. Menettelyyn osallistumista koskeva kelpoisuus on **määriteltävä työohjelmassa ja** täsmennettävä asiaa koskevassa ehdotus-

tai tarjouspyynnössä.

Perustelu

Kelpoisuutta koskevat määritelmät ovat yleisesti sovellettavia sääntöjä, joilla täydennetään tätä säädöstä. Siksi ne on vahvistettava delegoitujen säädösten nojalla.

Tarkistus 31

Ehdotus asetukseksi

7 artikla

Komission teksti

Tarkistus

Täytäntöönpanomenettelyt

Työohjelmat

1. Komissio noudattaa ohjelman täytäntöönpanossa varainhoitoasetusta.

2. Ohjelman ***täytäntöönpanoa*** varten komissio hyväksyy 2 ja 3 artiklassa määritettyjen tavoitteiden puitteissa ***vuotuisen*** työohjelman ***13 artiklan 2 kohdassa tarkoitettun menettelyn*** mukaisesti.

3. ***Vuotuisessa työohjelmassa*** vahvistetaan avustusten osalta yksityiskohtaisesti

a) ohjelmavuoden painopisteet, tavoitteet ja odotetut tulokset sekä varainhoitovuodeksi hyväksytyt määrärahat;

b) toimien nimet ja kohteet;

c) täytäntöönpanoa koskevat yksityiskohtaiset säännöt;

d) ehdotuksia valittaessa sovellettavat keskeiset valinta- ja ratkaisuperusteet;

e) tarvittaessa edellytykset, jotka oikeuttavat myöntämään avustuksen ilman ehdotuspyyntöä jonkin komission asetuksen (EY, Euratom) N:o 2342/2002 168 artiklassa määritellyn poikkeuksen perusteella;

f) enimmäismäärärahat ja suurin sallittu yhteisrahoitusosuus toimea kohden, ja jos sen suuruus vaihtelee, perusteet, joiden mukaan osuuden suuruusluokka määräytyy;

2. Ohjelman ***täytäntöönpanon kehystä*** varten komissio hyväksyy 2 ja 3 artiklassa määritettyjen tavoitteiden puitteissa ***yhden tai useamman sopivan pituisen*** työohjelman ***delegoiduilla säädöksillä 13 artiklan*** mukaisesti ***ja 13 a ja 13 b artiklassa säädetyin edellytyksin.***

3. ***Työohjelmissa*** vahvistetaan avustusten osalta yksityiskohtaisesti

a) ohjelmakauden painopisteet, tavoitteet ja odotetut tulokset sekä ***jokaiseksi*** varainhoitovuodeksi hyväksytyt määrärahat;

b) toimien nimet ja kohteet;

c) täytäntöönpanoa koskevat yksityiskohtaiset säännöt;

d) ehdotuksia valittaessa sovellettavat keskeiset valinta- ja ratkaisuperusteet;

f) enimmäismäärärahat ja suurin sallittu yhteisrahoitusosuus toimea kohden, ja jos sen suuruus vaihtelee, perusteet, joiden mukaan osuuden suuruusluokka määräytyy;

- g) ehdotuspyyntöjen aikataulu.
4. ***Vuotuisessa ohjelmassa*** vahvistetaan julkisia hankintoja koskevien sopimusten osalta yksityiskohtaisesti
- a) toimien nimet ja kohteet;
- b) enimmäismäärärahat toimea kohden;
- c) toimien tarkoitus;
- d) täytäntöönpanoa koskevat yksityiskohtaiset säännöt;
- e) alustava aikataulu hankintamenettelyjen aloittamiselle.
5. ***Vuotuisen työohjelmaan*** eivät kuulu 9 artiklan nojalla toteutettavat toimet.

- g) ehdotuspyyntöjen aikataulu.
4. ***Työohjelmassa*** vahvistetaan julkisia hankintoja koskevien sopimusten osalta yksityiskohtaisesti
- a) toimien nimet ja kohteet;
- b) enimmäismäärärahat toimea kohden;
- c) toimien tarkoitus;
- d) täytäntöönpanoa koskevat yksityiskohtaiset säännöt;
- e) alustava aikataulu hankintamenettelyjen aloittamiselle.
5. ***Työohjelmiin*** eivät kuulu 9 artiklan nojalla toteutettavat toimet.

Perustelu

Luetellut seikat ovat yleisesti sovellettavia sääntöjä, joilla täydennetään tätä säädöstä. Siksi ne on vahvistettava delegoitujen säädösten nojalla. Koska tämän ohjelman kesto on vain 2,5 vuotta, komissiota ei saisi rajoittaa vuotuisen ohjelmaan, jos muut ohjelmakaudet ovat asianmukaisempia.

Tarkistus 32

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Ohjelmaan osoitetut budjettivarat sisällytetään Euroopan unionin yleisen talousarvion vuosittaisiin määrärahoihin. Budjettivallan käyttäjä hyväksyy käytettävissä olevat vuosittaiset määrärahat rahoituskehyksen asettamissa rajoissa.

Tarkistus

2. Ohjelmaan osoitetut budjettivarat sisällytetään Euroopan unionin yleisen talousarvion vuosittaisiin määrärahoihin. Budjettivallan käyttäjä hyväksyy käytettävissä olevat vuosittaiset määrärahat ***sekä soveltuvan nimikkeistön nykyisen rahoituskehyksen asettamissa rajoissa ilman, että nykyisten ohjelmien ja toimien täytäntöönpanoa vaarannetaan, jolloin vältetään menojen uudelleenkohdentaminen nykyisen rahoituskehyksen kyseisen otsakkeen sisällä.***

Tarkistus 33

Ehdotus asetukseksi
8 artikla – 2 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

2 a. Ohjelmaan osoitetut talousarviovarat otetaan monivuotisen rahoituskehityksen 2007–2013 otsakkeessa 2 käytettävissä olevasta liikkumavarasta, sanotun kuitenkin rajoittamatta budjettivallan käyttäjän päätösvaltaa.

Tarkistus 34

Ehdotus asetukseksi
8 a artikla (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

8 a artikla

Eri tavoitteita koskevat menoalat

Edellä 8 artiklassa vahvistetut rahoituspuitteet osoitetaan delegoiduilla säädöksillä 13 artiklan mukaisesti ja 13 a ja 13 b artiklassa säädetyin edellytyksin seuraaville aloille:

- a) meriasioiden yhdenmety hallinto ja merialueisiin liittyvät toimet;***
- b) yhdenmety meripolitiikan kehittämiseen tarkoitetut välineet;***
- c) yhdenmety meripolitiikan kansainvälisen ulottuvuuden ja merellisen Euroopan näkyvyyden edistäminen;***
- d) kestävän kehityksen rajojen määrittäminen mereen liittyvien toimintojen osalta meristrategiapuitedirektiivin sekä kestävän talouskasvun, työpaikkojen luomisen ja innovoinnin kautta.***

Tarkistus 35

Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 6 kohta

Komission teksti

6. Komissio **toteuttaa kaikki muut tarvittavat toimet varmistaakseen**, että rahoitetut toimet toteutetaan asianmukaisesti ja tämän asetuksen sekä varainhoitoasetuksen **säännöksiä noudattaen**.

Tarkistus

6. Komissio **varmistaa**, että rahoitetut toimet toteutetaan asianmukaisesti ja **että ne ovat johdonmukaisia muiden alakohtaisten politiikkojen toimien ja välineiden kanssa** ja tämän asetuksen sekä varainhoitoasetuksen **säännösten kanssa**.

Tarkistus 36

Ehdotus asetukseksi 12 artikla

Komission teksti

Arviointi

Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle jälkiarviointikertomuksen viimeistään 31 päivänä joulukuuta 2014.

Tarkistus

Raportointi, arviointi ja jatkaminen

Euroopan parlamentille ja neuvostolle tiedotetaan säännöllisesti ja nopeasti komission työstä.

Komissio toimittaa Euroopan parlamentille ja neuvostolle

a) edistymiskertomuksen viimeistään 31 päivänä joulukuuta 2012. Edistymiskertomukseen sisältyy arviointi ohjelman vaikutuksesta unionin muihin politiikkoihin.

b) jälkiarviointikertomuksen viimeistään 31 päivänä joulukuuta 2014;

Komissio antaa tarvittaessa asianmukaiset rahoituspuitteet sisältävän lainsäädäntöehdotuksen ohjelman jatkamisesta vuoden 2013 jälkeen.

Perustelu

Kertomukset ovat olennainen osa vastuullista täytäntöönpanoa, ja niitä olisi lisättävä. Edistymiskertomus ennen mahdollista lainsäädäntöehdotusta seuraavasta yhdenmetyyn meripolitiikan ohjelmasta on tarpeen.

Tarkistus 37

Ehdotus asetukseksi 13 artikla

Komission teksti

Neuvoa-antava komitea

1. Komissiota avustaa 7 artiklan 2 kohdassa säädettyjen vuotuisten työohjelmien laatimisessa neuvoa-antava komitea.

2. Jos tähän kohtaan viitataan, sovelletaan päätöksen 1999/468/EY 3 ja 7 artiklaa ottaen huomioon mainitun päätöksen 8 artiklan säännökset.

Tarkistus

Siirretyn säädösvallan käyttäminen

1. Siirretään komissiolle valta antaa 3 artiklan 4 c kohdassa, 7 artiklassa ja 8 a artiklassa tarkoitettuja delegoituja säädöksiä 8 artiklan 1 kohdassa tarkoitetuksi ajanjaksoksi.

2. Heti kun komissio on antanut delegoidun säädöksen, komissio antaa sen tiedoksi yhtäaikaisesti Euroopan parlamentille ja neuvostolle.

3. Siirretään komissiolle valta antaa delegoituja säädöksiä 13 a ja 13 b artiklassa säädetyin edellytyksin.

Perustelu

Lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävissä säädöksissä on nimenomaisesti vahvistettava säädösvallan siirtoon liittyvät ehdot.

Tarkistus 38

Ehdotus asetukseksi 13 a artikla (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

13 a artikla

Säädösvallan siirron peruuttaminen

1. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi milloin tahansa peruuttaa 3 artiklan 4 b kohdassa ja 7 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun säädösvallan siirron.

2. Se toimitin, joka on käynnistännyt sisäisen menettelyn päättääkseen säädösvallan siirron peruuttamisesta, pyrkii ilmoittamaan asiasta toiselle toimielimelle ja komissiolle kohtuullisen ajan kuluessa ennen lopullisen päätöksen tekemistä ja selvittää samalla, mitä säädösvaltaa mahdollinen peruuttaminen koskee ja mitkä ovat peruuttamisen

mahdolliset syyt.

3. Peruuttamispäätöksellä lopetetaan tuossa päätöksessä mainittu säädösvallan siirto. Päätös tulee voimaan välittömästi tai jonakin myöhempänä, päätöksessä mainittuna päivänä. Päätös ei vaikuta jo voimassa olevien delegoitujen säädösten pätevyYTEEN. Se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

Perustelu

Lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävissä säädöksissä on nimenomaisesti vahvistettava säädösvallan siirtoon liittyvät ehdot,

Tarkistus 39

Ehdotus asetukseksi 13 b artikla (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

13 b artikla

Delegoitujen säädösten vastustaminen

1. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi vastustaa delegoitua säädöstä kahden kuukauden kuluessa säädöksen tiedoksi antamisesta. Euroopan parlamentin tai neuvoston aloitteesta tätä aikaa jatketaan kahdella kuukaudella.

2. Jos Euroopan parlamentti tai neuvosto ei ole 1 kohdassa tarkoitetun määräajan päättyessä ilmaissut vastustavansa delegoitua säädöstä, se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä ja tulee voimaan siinä mainittuna päivänä. Delegoitu säädös voidaan julkaista Euroopan unionin virallisessa lehdessä ja se voi tulla voimaan ennen mainitun määräajan päättymistä, jos sekä Euroopan parlamentti että neuvosto ovat ilmoittaneet komissiolle, etteivät ne aio vastustaa säädöstä.

3. Jos Euroopan parlamentti tai neuvosto vastustaa delegoitua säädöstä 1 kohdassa tarkoitetun ajan kuluessa, säädös ei tule voimaan. Säädöstä vastustava toimielin esittää syyt, joiden vuoksi se vastustaa

delegoitua säädöstä.

Perustelu

Lainsäätämisyjärjestyksessä hyväksyttävissä säädöksissä on nimenomaisesti vahvistettava säädösvallan siirtoon liittyvät ehdot,